

HKONINKRIJK BELGIE**ROYAUME DE BELGIQUE****FEDERALE OVERHEIDS-
DIENST****SERVICE PUBLIC FEDE-
RAL****WERKGELEGENHEID, AR-
BEID EN
SOCIAAL OVERLEG****EMPLOI, TRAVAIL ET
CONCERTATION SO-
CIALE**

Koninklijk besluit tot administratieve vereenvoudiging en actualisering van diverse bepalingen van de codex over het welzijn op het werk

Arrêté royal portant sur la simplification administrative et l'actualisation de diverses dispositions du code du bien-être au travail

FILIP, Koning der Belgen,

PHILIPPE, Roi des Belges,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

A tous, présents et à venir, Salut.

Gelet op de wet van 4 augustus 1996 betreffende het welzijn van de werknemers bij de uitvoering van hun werk, artikel 4, § 1, genummerd bij de wet van 7 april 1999 en gewijzigd bij de wet van 20 december 2020, artikel 6bis, ingevoegd bij de wet van 27 december 2004, artikel 12bis/1, ingevoegd bij de wet 15 januari 2018, artikel 32/2, § 5, ingevoegd bij de wet van 28 februari 2014, artikel 32quater, gewijzigd bij de wet van 10 januari 2007, artikel 32sexies, § 1 en § 3, gewijzigd bij de wetten van 10 januari 2007 en 28 februari 2014, artikel 33, § 3, artikel 38, gewijzigd bij de wet van 13 februari 1998, artikel 39, gewijzigd bij de wet van 27 december 2004, artikel 40, § 3, gewijzigd bij de wet van 27 november 2015, artikel 65, gewijzigd bij de wet van 23 april 2008, artikel 94octies, gewijzigd bij de wetten van 25 februari 2003 en 27 december 2004 en artikel 94nonies, ingevoegd bij de wet van 27 december 2004;

Vu la loi du 4 août 1996 relative au bien-être des travailleurs lors de l'exécution de leur travail, article 4, § 1^{er}, numéroté par la loi du 7 avril 1999 et modifié par la loi du 20 décembre 2020, article 6bis, inséré par la loi du 27 décembre 2004, article 12bis/1, inséré par la loi du 15 janvier 2018, article 32/2, § 5, inséré par la loi du 28 février 2014, article 32quater, modifié par la loi du 10 janvier 2007, article 32sexies, § 1^{er} et § 3, modifié par les lois du 10 janvier 2007 et 28 février 2014, article 33, § 3, article 38, modifié par la loi du 13 février 1998, article 39, modifié par la loi du 27 décembre 2004, article 40, § 3, modifié par la loi du 27 novembre 2015, article 65, modifié par la loi du 23 avril 2008, article 94octies, modifié par les lois du 25 février 2003 et 27 décembre 2004 et article 94nonies, inséré par la loi du 27 décembre 2004 ;

Gelet op het koninklijk besluit van 23 januari 1992 op de boekhouding, de jaarrekening en de begroting van de interbedrijfsgeneeskundige diensten;

Vu l'arrêté royal du 23 janvier 1992 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et au budget des services médicaux interentreprises ;

Gelet op het ministerieel besluit van 9 juni 2010 tot vaststelling van het model van jaarverslag van de externe diensten voor preventie en bescherming op het werk;

Gelet op de codex over het welzijn op het werk;

Gelet op het advies nr. 189/2022 van de Gegevensbeschermingsautoriteit, gegeven op 9 september 2022;

Gelet op het advies nr. 260 van de Hoge Raad voor Preventie en Bescherming op het werk, gegeven op 13 september 2023;

Gelet op het advies nr. xxxx van de Raad van State, gegeven op xxxx, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Overwegende het advies van de Dienst Administratieve Vereenvoudiging, gegeven op 11 januari 2020;

Overwegende dat de wet van 5 mei 2014 houdende verankering van het principe van de unieke gegevensinzameling in de werking van de diensten en instanties die behoren tot of taken uitvoeren voor de overheid en tot vereenvoudiging en gelijkschakeling van elektronische en papieren formulieren tot doel heeft de administratieve verplichtingen van burgers en rechtspersonen te vereenvoudigen door te waarborgen dat gegevens die reeds beschikbaar zijn in een authentieke bron niet opnieuw moeten worden meegedeeld aan een federale overheidsdienst en te komen tot een volledige gelijkschakeling tussen elektronische en papieren formulieren;

Overwegende dat dezelfde wet van 5 mei 2014 aan de federale instanties oplegt om, voor de uitvoering van hun wettelijke opdrachten, bij de identificatie van natuurlijke personen gebruik te maken van het Rijksregisternummer en bij de identificatie van rechtspersonen of ondernemingen gebruik te maken van het ondernemingsnummer in de Kruispuntbank van ondernemingen;

Overwegende dat het, met het oog op het vereenvoudigen van de administratieve verplichtingen van burgers en ondernemingen, te ver-

Vu l'arrêté ministériel du 9 juin 2010 fixant le modèle du rapport d'activité annuel des services externes pour la prévention et la protection au travail ;

Vu le code du bien-être au travail ;

Vu l'avis n° 189/2022 de l'Autorité de protection des données, donné le 9 septembre 2022 ;

Vu l'avis n° 260 du Conseil supérieur pour la prévention et la protection au travail, donné le 13 septembre 2023 ;

Vu l'avis n° xxxx du Conseil d'Etat, donné le xxx, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat ;

Considérant l'avis de l'Agence pour la Simplification Administrative, donné le 11 janvier 2020 ;

Considérant que la loi du 5 mai 2014 garantissant le principe de la collecte unique des données dans le fonctionnement des services et instances qui relèvent de ou exécutent certaines missions pour l'autorité et portant simplification et harmonisation des formulaires électroniques et papier tend à alléger les obligations administratives des citoyens et des personnes morales en leur garantissant que les données déjà disponibles dans une source authentique ne devront plus être communiquées une nouvelle fois à un service public fédéral et tend à assimiler complètement les formulaires électroniques aux formulaires papier ;

Considérant que la même loi du 5 mai 2014 impose aux instances fédérales d'utiliser, dans le cadre de l'exécution de leurs missions légales, le numéro du registre national pour l'identification de personnes physiques et d'utiliser le numéro d'entreprise dans la Banque-carrefour des entreprises pour l'identification de personnes morales ou d'entreprises ;

Considérant que, afin d'alléger les obligations administratives des citoyens et des entreprises, il faut éviter d'insérer le modèle

mijden is om het model of formulier dat bij een procedure hoort in de bijlagen bij regelgeving op te nemen, met als doel te voorkomen dat het proces van wijziging van het model of formulier onnodig gecompliceerd wordt;

Overwegende dat het, met het oog op het vereenvoudigen van de administratieve verplichtingen van burgers en ondernemingen, te vermijden is dat de documenten, gegevens en informatie die zij moeten verstrekken in het kader van een procedure, worden opgelijst in de tekst van de regelgeving zelf;

Overwegende dat het, met het oog op het vereenvoudigen van de administratieve verplichtingen van burgers en ondernemingen, te vermijden is verklaringen op erewoord te gebruiken omdat deze als dusdanig geen juridische waarde hebben;

Overwegende dat het, met het oog op het vereenvoudigen van de administratieve verplichtingen van burgers en ondernemingen, essentieel is om formuleringen te gebruiken die niet uitsluitend steunen op één techniek of technologie, met als doel te voorkomen dat bij elke nieuwe technologische ontwikkeling de regelgeving moet worden herzien;

Overwegende dat, met het oog op het vereenvoudigen van de administratieve verplichtingen van burgers en ondernemingen, verzendingen zowel op papier als langs elektronische weg mogelijk moeten zijn;

Overwegende dat, met het oog op rechtszekerheid en de goede leesbaarheid van de regelgeving, de verwijzingen naar inmiddels aangepaste of opgeheven regelgeving, alsook verouderde bewoordingen, moeten worden geactualiseerd;

Op de voordracht van de Minister van Werk,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij:

Artikel 1.- In de codex over het welzijn op het werk worden de woorden “Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg” en de woorden “Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en sociaal Overleg” telkens vervangen door de woorden “FOD Werkgelegenheid”.

ou le formulaire attaché à une procédure dans les annexes de la réglementation, dans le but d'éviter de compliquer inutilement la démarche pour modifier le modèle ou le formulaire ;

Considérant que, afin d'alléger les obligations administratives des citoyens et des entreprises, il faut éviter d'énumérer dans le texte de la réglementation les documents, données et informations qu'ils doivent fournir pour compléter une procédure ;

Considérant que, afin d'alléger les obligations administratives des citoyens et des entreprises, il faut éviter l'utilisation des déclarations sur l'honneur, car elles n'ont aucune valeur juridique ;

Considérant que, afin d'alléger les obligations administratives des citoyens et des entreprises, il est essentiel de prévoir des formulations qui ne soient pas exclusivement dépendantes d'une technique ou technologie, afin d'éviter de devoir réviser la législation à chaque nouvelle évolution ;

Considérant que, afin d'alléger les obligations administratives des citoyens et des entreprises, il devrait être possible de faire des envois tant par papier que par voie électronique ;

Considérant que, dans un souci de sécurité juridique et de bonne lisibilité de la législation, il convient d'actualiser les références aux réglementations qui ont été entre temps adaptées ou abrogées ainsi que les formulations obsolètes ;

Sur la proposition du Ministre du Travail,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}.- Dans le code du bien-être au travail, les mots « Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale » et les mots « Service Public Fédéral Emploi, Travail et Concertation social » sont chaque fois remplacés par les mots « SPF Emploi ».

Art. 2.- In artikel I.1-3 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de bepaling onder 20° wordt vervangen als volgt:

“20° AREI: het Algemeen Reglement op de elektrische installaties, goedgekeurd bij het koninklijk besluit van 8 september 2019 tot vaststelling van Boek 1 betreffende de elektrische installaties op laagspanning en op zeer lage spanning, Boek 2 betreffende de elektrische installaties op hoogspanning en Boek 3 betreffende de installaties voor transmissie en distributie van elektrische energie;”;

2° er wordt een bepaling onder 22° ingevoegd, luidende:

“22° de FOD Werkgelegenheid: de Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.”.

Art. 3.- In artikel I.1-4 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de bepalingen onder 25° en 27° worden de woorden “veiligheid of gezondheid” en de woorden “veiligheid en gezondheid” telkens vervangen door het woord “welzijn”;

2° in de bepaling onder 28° worden de woorden “de veiligheid of de gezondheid” vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 4.- In titel 1 van boek I van dezelfde codex wordt een hoofdstuk IV ingevoegd, dat artikel I.1-5 bevat, luidende:

“Hoofdstuk IV.- Modellen en formulieren

Art. I.1-5. § 1. De FOD Werkgelegenheid stelt op zijn website de modellen en formulieren vermeld in de codex ter beschikking van de gebruikers. Deze modellen en formulieren leggen de minimale inhoud en/of de vereiste informatie vast.

De Hoge Raad verstrekt advies over de modellen en de formulieren. Bij een verdeeld of negatief advies van de Hoge Raad, beslist de Minister over de minimale inhoud en/of de vereiste informatie.

Art. 2.- A l'article I.1-3 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le 20° est remplacé par ce qui suit :

« 20° RGIE : le Règlement général sur les installations électriques, approuvé par l'arrêté royal du 8 septembre 2019 établissant le Livre 1^{er} sur les installations électriques à basse tension et à très basse tension, le Livre 2 sur les installations électriques à haute tension et le Livre 3 sur les installations pour le transport et la distribution de l'énergie électrique ; » ;

2° le 22° est introduit, rédigé comme suit :

“22° le SPF Emploi : le Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale. ».

Art. 3.- A l'article I.1-4 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le 25° et le 27°, les mots « sa sécurité ou sa santé » et les mots « sa sécurité et sa santé » sont chaque fois remplacés par les mots « son bien-être » ;

2° dans le 28°, les mots « à la sécurité ou la santé » sont remplacés par les mots « au bien-être ».

Art. 4.- Dans le titre 1^{er} du livre 1^{er} du même code, il est inséré un chapitre IV, comportant l'article I.1-5, rédigé comme suit :

“Chapitre IV.- Modèles et formulaires

Art. I.1-5. § 1^{er}. Le SPF Emploi met les modèles et formulaires mentionnés dans le code à la disposition des utilisateurs sur son site internet. Ces modèles et formulaires donnent le contenu minimal et/ou les informations requises.

Le Conseil Supérieur rend un avis sur les modèles et les formulaires. Lors d'un avis divisé ou négatif du Conseil Supérieur, le Ministre décide du contenu minimal et/ou des informations requises.

§ 2. Als de gebruiker geen gebruik maakt van de modellen en formulieren bedoeld in paragraaf 1, draagt hij de verantwoordelijkheid voor de volledige overeenstemming tussen de door hem gebruikte documenten en de modellen en formulieren die ter beschikking worden gesteld door de FOD Werkgelegenheid.

§ 3. De stukken die bij een aanvraag worden gevoegd, zijn opgesteld overeenkomstig de taalwetgeving of worden vergezeld van een vertaling in het Nederlands, Frans, Duits of Engels.”.

Art. 5.- In titel 1 van boek I van dezelfde codex wordt een hoofdstuk V ingevoegd, dat artikel I.1-6 bevat, luidende:

“Hoofdstuk V.- Aangetekende zendingen

Art. I.1-6.- De aangetekende zending vermeld in de codex wordt geacht ontvangen te zijn de derde werkdag die volgt op die waarop de verzending werd verricht.”.

Art. 6.- In artikel I.2-8 van dezelfde codex wordt paragraaf 2 vervangen als volgt:

“Op de website van de FOD Werkgelegenheid kunnen modellen van globaal preventieplan ter beschikking worden gesteld.”.

Art. 7.- In artikel I.2-14 van dezelfde codex wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 8.- In artikel I.2-16, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “hun veiligheid of gezondheid” vervangen door de woorden “hun welzijn”.

Art. 9.- In artikel I.3-9, vierde lid van dezelfde codex worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 10.- In artikel I.3-15, § 2 van dezelfde codex wordt het tweede lid opgeheven.

Art. 11.- In artikel I.3-55, tweede lid van dezelfde codex worden de woorden “per aangezekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

§ 2. Si l'utilisateur n'utilise pas les modèles et formulaires visés au paragraphe 1^{er}, il est responsable de la parfaite conformité des documents qu'il utilise avec les modèles et formulaires mis à disposition par le SPF Emploi.

§ 3. Les documents accompagnant la demande sont rédigés conformément à la loi relative à l'emploi des langues ou sont accompagnés d'une traduction en néerlandais, en français, en allemand ou en anglais. ».

Art. 5.- Dans le titre 1^{er} du livre I^{er} du même code, il est inséré un chapitre V, comportant l'article I.1-6, rédigé comme suit :

« Chapitre V.- Envois recommandés

Art. I.1-6.- L'envoi recommandé mentionné dans le code est présumé reçu le troisième jour ouvrable qui suit celui où l'envoi a été effectué. ».

Art. 6.- Dans l'article I.2-8 du même code, le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« Sur le site internet du SPF Emploi, des modèles de plan global de prévention peuvent être mis à disposition. ».

Art. 7.- Dans l'article I.2-14 du même code, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 8.- Dans l'article I.2-16, alinéa 1^{er} du même code, les mots « de leur sécurité ou de leur santé » sont remplacés par les mots « de leur bien-être ».

Art. 9.- Dans l'article I.3-9, alinéa 4 du même code, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 10.- Dans l'article I.3-15, § 2 du même code, l'alinéa 2 est abrogé.

Art. 11.- Dans l'article I.3-55, alinéa 2 du même code, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 12.- In artikel I.3-56 van dezelfde codex worden de woorden “overeenkomstig artikel 32sexies, § 2, derde lid” vervangen door de woorden “overeenkomstig artikel 32sexies, § 2, vijfde lid”.

Art. 13.- In artikel I.3-60 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° het tweede lid wordt vervangen als volgt:

“De aanvragen om opgenomen te worden in deze lijst, evenals de erbij horende stukken, worden ingediend bij de algemene directie HUA aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”;

2° er wordt een derde lid ingevoegd, luidende:

“Door het indienen van de aanvraag gaat de instelling de verbintenis aan om de voorwaarden bedoeld in artikel I.3-59 na te leven.”.

Art. 14.- Artikel I.3-62 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.3-62. Wanneer geen vertrouwenspersoon werd aangeduid binnen de onderneming of de instelling, oefent de preventieadviseur belast met de leiding van de interne dienst de bij artikel I.3-11 bedoelde informatieopdrachten van de vertrouwenspersoon uit, zonder dat de uitoefening van deze opdracht het voorafgaand akkoord vereist van alle leden van de vakbondsafvaardiging, of bij ontstentenis, alle werknemers, en zonder dat dit het volgen van de opleiding bedoeld in artikel I.3-58 vereist.

Het eerste lid is niet van toepassing in de ondernemingen met minder dan 20 werknemers waar de functie van preventieadviseur wordt uitgeoefend door de werkgever of ingeval de betrokkene zelf of alle leden van de vakbondsafvaardiging, of bij ontstentenis, alle werknemers, niet akkoord gaan.”.

Art. 15.- In artikel I.4-1, § 2, 1° en 2° van dezelfde codex worden de woorden “de veiligheid en gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 16.- In artikel I.4-10, eerste lid van de-

Art. 12.- Dans l'article I.3-56 du même code, les mots « conformément à l'article 32sexies, § 2, alinéa 3 » sont remplacés par les mots « conformément à l'article 32sexies, § 2, alinéa 5 ».

Art. 13.- A l'article I.3-60 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

« Les demandes pour figurer sur cette liste, ainsi que les documents y afférents, sont introduites auprès de la direction générale HUT au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. » ;

2° il est inséré un alinéa 3, rédigé comme suit :

« Par l'introduction de la demande, l'institution s'engage à respecter les conditions visées à l'article I.3-59. ».

Art. 14.- L'article I.3-62 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.3-62. Lorsqu'aucune personne de confiance n'a été désignée dans l'entreprise ou l'institution, le conseiller en prévention chargé de la direction du service interne exerce les missions d'informations de la personne de confiance visées à l'article I.3-11, sans que l'exercice de cette mission requiert l'accord préalable de tous les membres de la délégation syndicale ou, à défaut, de l'ensemble des travailleurs et sans qu'il requiert le suivi de la formation visée à l'article I.3-58.

L'alinéa 1^{er} n'est pas d'application dans les entreprises de moins de 20 travailleurs dans lesquelles l'employeur remplit la fonction de conseiller en prévention ou en cas de désaccord de l'intéressé lui-même ou de tous les membres de la délégation syndicale ou, à défaut, de l'ensemble des travailleurs. ».

Art. 15.- Dans l'article I.4-1, § 2, 1° et 2° du même code, les mots « la sécurité et la santé » et les mots « la santé et la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 16.- Dans l'article I.4-10, alinéa 1^{er} du

zelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden “, op de meest aangewezen wijze,” worden opgeheven;

2° de zin “Dit formulier bevat de gegevens zoals vermeld in het model dat gaat als bijlage I.4-1.” wordt vervangen door de zin “Dit formulier bevat ten minste de gegevens zoals vermeld in het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 17.- In artikel I.4-12 van dezelfde codex worden de woorden “opgesteld overeenkomstig bijlage VII.1-5 en ondertekend door een arts” vervangen door de woorden “zoals bedoeld in artikel VII.1-63”.

Art. 18.- In artikel I.4-17, § 2 van dezelfde codex worden de woorden “de bestuursraad” vervangen door de woorden “het bestuursorgaan”.

Art. 19.- In artikel I.4-30, § 3 van dezelfde codex wordt het eerste lid aangevuld met de volgende zin “Deze modelvragenlijsten en richtlijnen kunnen op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking gesteld worden.”.

Art. 20.- In artikel I.4-36 van dezelfde codex wordt paragraaf 6 vervangen als volgt:

« § 6. De preventieadviseur-arbeidsarts formuleert zijn voorstellen betreffende de aanpassingen van de werkpost of van de arbeidsomstandigheden op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling.”.

Art. 21.- In artikel I.4-40, tweede lid van dezelfde codex worden de woorden “overeenkomstig artikel I.4-30, § 6” vervangen door de woorden “overeenkomstig artikel I.4-32, § 6”.

Art. 22.- In artikel I.4-41, 1° van dezelfde codex worden de woorden “de mindervalide werknemers” vervangen door de woorden “de werknemers met een handicap”.

Art. 23.- In artikel I.4-46 van dezelfde codex

même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « , de la manière la plus appropriée, » sont abrogés ;

2° la phrase « Ce formulaire contient les données telles que visées dans le modèle figurant à l'annexe I.4-1. » est remplacée la phrase « Ce formulaire contient au moins les données telles que visées dans le modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 17.- Dans l'article I.4-12 du même code, les mots « établi conformément à l'annexe VII.1-5, et signé par un médecin » sont remplacés par les mots « telle que visée à l'article VII.1-63 ».

Art. 18.- Dans l'article I.4-17, § 2 du même code, les mots « le conseil d'administration » sont remplacés par les mots « l'organe d'administration ».

Art. 19.- Dans l'article I.4-30, § 3 du même code, l'alinéa 1^{er} est complété par la phrase « Ces modèles de questionnaires et ces directives peuvent être mis à disposition sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 20.- Dans l'article I.4-36 du même code, le paragraphe 6 est remplacé par ce qui suit :

« § 6. Le conseiller en prévention-médecin du travail formule ses propositions relatives aux adaptations du poste ou des conditions de travail sur le formulaire d'évaluation de santé. ».

Art. 21.- Dans l'article I.4.40, alinéa 2 du même code, les mots « conformément à l'article I.4-30, § 6 » sont remplacés par les mots « conformément à l'article I.4-32, § 6 ».

Art. 22.- Dans l'article I.4-41, 1° du même code, les mots « aux travailleurs handicapés » sont remplacés par les mots « aux travailleurs avec un handicap ».

Art. 23.- A l'article I.4-46 du même code,

worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden “waarvan het model opgenomen is als bijlage I.4-2, 1ste deel” vervangen door de woorden “waarvan het model op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”;

2° het tweede lid wordt opgeheven;

3° in het derde lid worden de woorden “in drie exemplaren” opgeheven;

4° het vierde lid wordt vervangen als volgt:

“De preventieadviseur-arbeidsarts bezorgt dit document aan de werkgever en de werknemer, op een manier die de vertrouwelijkheid van de medische en persoonsgegevens waarborgt. Hij voegt het ook toe aan het gezondheidsdossier van de werknemer, overeenkomstig artikel I.4-85.”.

Art. 24.- Artikel I.4-48 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.4-48. Indien het gaat om een periodieke gezondheidsbeoordeling of een onderzoek bij werkhervatting van een werknemer die een veiligheidsfunctie of een functie met verhoogde waakzaamheid bekleedt ofwel belast is met een activiteit met een welbepaald risico verbonden aan de blootstelling aan ioniserende straling, vermeldt de preventieadviseur-arbeidsarts op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling:

1° ofwel dat de werknemer in voldoende mate arbeidsgeschikt is;

2° ofwel dat het voor een periode die hij bepaalt verboden is de werknemer op de bewuste werkpost of activiteit te houden. In dat geval bepaalt hij op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling de voorwaarden en modaliteiten waaraan het aangepast of ander werk moet beantwoorden;

3° ofwel dat het definitief verboden is de werknemer op de bewuste werkpost of activiteit te houden. In dat geval bepaalt hij op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling de voorwaarden en modaliteiten waaraan het aan-

les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 1^{er}, les mots « dont le modèle figure à l’annexe I.4-2, 1^{re} partie » sont remplacés par les mots « dont le modèle est disponible sur le site internet du SPF Emploi » ;

2° l’alinéa 2 est abrogé ;

3° dans l’alinéa 3, les mots « en triple exemplaire » sont abrogés ;

4° l’alinéa 4 est remplacé par ce qui suit :

« Le conseiller en prévention-médecin du travail remet ce document à l'employeur et au travailleur selon des modalités qui garantissent la confidentialité des données médicales et personnelles. Il l'ajoute également au dossier médical du travailleur, conformément à l'article I.4-85. ».

Art. 24.- L’article I.4-48 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.4-48. S'il s'agit d'une évaluation de santé périodique ou d'un examen de reprise du travail d'un travailleur affecté à un poste de sécurité ou de vigilance ou à une activité à risque défini liée à l'exposition aux rayonnements ionisants, le conseiller en prévention-médecin du travail mentionne sur le formulaire d'évaluation de la santé :

1° soit que le travailleur a les aptitudes suffisantes ;

2° soit qu'il est interdit pour une période qu'il fixe de maintenir le travailleur au poste de travail ou à l'activité concernés. Dans ce cas, il précise sur le formulaire d'évaluation de santé les conditions et modalités selon lesquelles le travail adapté ou l'autre travail doit être effectué ;

3° soit qu'il est définitivement interdit de maintenir le travailleur au poste de travail ou à l'activité concernés. Dans ce cas, il précise sur le formulaire d'évaluation de santé les conditions et modalités selon lesquelles le

gepast of ander werk moet beantwoorden;

4° ofwel dat de werknemer zijn behandelende arts moet raadplegen.”.

Art. 25.- Artikel I.4-49 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.4-49. Indien het om het even welk ander preventief medisch onderzoek betreft dan bedoeld in artikel I.4-47 en I.4-48, vermeldt de preventieadviseur-arbeidsarts op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling:

1° ofwel dat de werknemer in voldoende mate arbeidsgeschikt is;

2° ofwel dat het aangeraden is dat de werknemer voor een periode die hij bepaalt aangepast of ander werk uitvoert. In dat geval bepaalt hij op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling de voorwaarden en modaliteiten waaraan het aangepast of ander werk moet beantwoorden;

3° ofwel dat het aangeraden is dat de werknemer definitief aangepast of ander werk uitvoert. In dat geval bepaalt hij op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling de voorwaarden en modaliteiten waaraan het aangepast of ander werk moet beantwoorden;

4° ofwel dat de werknemer zijn behandelende arts moet raadplegen.”.

Art. 26.- In artikel I.4-50, eerste lid, 3° van dezelfde codex worden de woorden “met ziekteverlof moet worden gestuurd” vervangen door de woorden “haar behandelende arts moet raadplegen”.

Art. 27.- In artikel I.4-54 van dezelfde codex worden de woorden “, in rubriek F,” opgeheven.

Art. 28.- In artikel I.4-58, § 1 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de Franse tekst worden de woorden “par écrit” ingevoegd tussen de woorden “le travailleur” en de woorden “de sa proposition”;

travail adapté ou l’autre travail doit être effectué ;

4° soit que le travailleur doit consulter son médecin traitant. ».

Art. 25.- L’article I.4-49 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.4-49. S’il s’agit de tout autre examen médical de prévention que ceux visés aux articles I.4-47 et I.4-48, le conseiller en prévention-médecin du travail mentionne sur le formulaire d’évaluation de santé :

1° soit que le travailleur a les aptitudes suffisantes ;

2° soit qu’il est recommandé pour une période qu’il fixe que le travailleur effectue un travail adapté ou autre. Dans ce cas, il précise sur le formulaire d’évaluation de santé les conditions et modalités selon lesquelles le travail adapté ou autre doit être effectué ;

3° soit qu’il est recommandé que le travailleur effectue définitivement un travail adapté ou autre. Dans ce cas, il précise sur le formulaire d’évaluation de santé les conditions et modalités selon lesquelles le travail adapté ou autre doit être effectué ;

4° soit que le travailleur doit consulter son médecin traitant. ».

Art. 26.- Dans l’article I.4-50, alinéa 1^{er}, 3° du même code, les mots « doit être mise en congé de maladie » sont remplacés par les mots « doit consulter son médecin traitant ».

Art. 27.- Dans l’article I.4-54 du même code, les mots « , à la rubrique F, » sont abrogés.

Art. 28.- Dans l’article I.4-58, § 1^{er} du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le texte en français, les mots « par écrit » sont insérés entre les mots « le travailleur » et les mots « de sa proposition » ;

2° de woorden “een aangetekende brief met ontvangstmelding” worden vervangen door de woorden “een aangetekende zending”.

Art. 29.- In artikel I.4-60 van dezelfde codex wordt paragraaf 2 vervangen als volgt:

“§ 2. In die gevallen vult de preventieadviseur-arbeidsarts een eerste formulier voor de gezondheidsbeoordeling in op het ogenblik dat hij de werknemer op de hoogte brengt van zijn beslissing om een tijdelijke of definitieve werkverandering voor te stellen. Hij vermeldt dat de werknemer, indien hij niet akkoord gaat, gebruik kan maken van de in artikel I.4-57 bedoelde overlegprocedure. Bovendien vermeldt hij dat hij aanbeveelt de werknemer te werk te stellen op een werkpost of aan een activiteit waarvan hij de tewerkstellingsvoorwaarden bepaalt.”.

Art. 30.- In artikel I.4-61 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden “in rubriek G” worden vervangen door de woorden “op het formulier voor de gezondheidsbeoordeling”;

2° de woorden “en in rubriek F” worden opgeheven.

Art. 31.- In artikel I.4-62 van dezelfde codex wordt de zin “Hij gebruikt hiertoe het formulier waarvan het model is opgenomen in bijlage I.4-2, 3de deel.” vervangen door de zin “Hij gebruikt hiertoe het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 32.- In artikel I.4-63 van dezelfde codex worden de woorden “bij aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 33.- Artikel I.4-64 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.4-64.- De arts sociaal inspecteur nodigt de preventieadviseur-arbeidsarts en de behandelende arts van de werknemer uit voor een overleg en vraagt hen om de relevante documenten in verband met de gezondheidstoestand van de werknemer over te maken. Hij kan de

2° les mots « un pli recommandé avec accusé de réception » sont remplacés par les mots « un envoi recommandé ».

Art. 29.- Dans l'article I.4-60 du même code, le paragraphe 2 est remplacé par ce qui suit :

« § 2. Dans ces cas, le conseiller en prévention-médecin du travail remplit un premier formulaire d'évaluation de la santé au moment où il communique au travailleur sa décision de proposer une mutation temporaire ou définitive. Il mentionne que le travailleur peut, s'il n'est pas d'accord, bénéficier de la procédure de concertation visée à l'article I.4-57. Il mentionne également qu'il recommande de l'affecter à un poste de travail ou à une activité dont il détermine les conditions d'occupation. ».

Art. 30.- A l'article I.4-61 du même code les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « à la rubrique G » sont remplacés par les mots « sur le formulaire d'évaluation de la santé » ;

2° les mots « et à la rubrique F, » sont abrogés.

Art. 31.- Dans l'article I.4-62 du même code, la phrase « A cette fin il utilise le formulaire dont le modèle est fixé à l'annexe I.4-2, 3^e partie. » est remplacée par la phrase « A cette fin, il utilise le formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 32.- Dans l'article I.4-63 du même code, les mots « sous pli recommandé » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 33.- L'article I.4-64 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.4-64.- Le médecin inspecteur social invite le conseiller en prévention-médecin du travail et le médecin traitant du travailleur à une concertation et leur demande de lui transmettre les documents pertinents relatifs à l'état de santé du travailleur. Il peut égale-

werknemer eveneens uitnodigen om te worden gehoord of onderzocht indien hij dat noodzakelijk acht.”.

Art. 34.- In artikel I.4-74, § 1 en § 4, eerste lid van dezelfde codex worden, in de Franse tekst, de woorden “personnes handicapées” telkens vervangen door de woorden “personnes avec un handicap”.

Art. 35.- In artikel I.4-80 van dezelfde codex wordt paragraaf 3 vervangen als volgt:

« § 3. De arts sociaal inspecteur nodigt de preventieadviseur-arbeidsarts en de behandelende arts van de werknemer uit voor een overleg en vraagt hen om de relevante documenten in verband met de gezondheidstoestand van de werknemer over te maken. Hij kan de werknemer eveneens uitnodigen om te worden gehoord of onderzocht indien hij dat noodzakelijk acht.”.

Art. 36.- Artikel I.4-82 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.4-82.- Er kunnen modellen van formulieren inzake het re-integratietraject op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking gesteld worden.”.

Art. 37.- In artikel I.4-83, § 2 van dezelfde codex worden de woorden “de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens” vervangen door de woorden “de regelgeving die van toepassing is inzake de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens”.

Art. 38.- In artikel I.4-84, derde lid van dezelfde codex wordt het woord “kwaliteitshandboek” vervangen door het woord “kwaliteitsstelsel”.

Art. 39.- In artikel I.4-96 van dezelfde codex worden de woorden “de wet van 8 december 1992 tot bescherming van de persoonlijke levenssfeer ten opzichte van de verwerking van persoonsgegevens” vervangen door de woorden “de regelgeving die van toepassing is inzake de bescherming van natuurlijke personen

ment inviter le travailleur à être entendu ou examiné, s'il l'estime nécessaire. ».

Art. 34.- Dans l'article I.4-74, § 1^{er} et § 4, alinéa 1^{er}, du même code, dans le texte en français, les mots « personnes handicapées » sont chaque fois remplacés par les mots « personnes avec un handicap ».

Art. 35.- Dans l'article I.4-80 du même code, le paragraphe 3 est remplacé par ce qui suit :

« § 3. Le médecin inspecteur social invite le conseiller en prévention-médecin du travail et le médecin traitant du travailleur à une concertation et leur demande de lui transmettre les documents pertinents relatifs à l'état de santé du travailleur. Il peut également inviter le travailleur à être entendu ou examiné, s'il l'estime nécessaire. ».

Art. 36.- L'article I.4-82 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.4-82.- Des modèles de formulaires concernant le trajet de réintégration peuvent être mis à disposition sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 37.- Dans l'article I.4-83, § 2 du même code, les mots « la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel » sont remplacés par les mots « la réglementation applicable en matière de la protection des personnes physiques à l'égard du traitement des données à caractère personnel ».

Art. 38.- Dans l'article I.4-84, alinéa 3 du même code, les mots « manuel de qualité » sont remplacés par les mots « système de qualité ».

Art. 39.- Dans l'article I.4-96 du même code, les mots « la loi du 8 décembre 1992 relative à la protection de la vie privée à l'égard des traitements de données à caractère personnel » sont remplacés par les mots « la réglementation applicable en matière de la protection des personnes physiques à

met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens”.

Art. 40.- In artikel I.4-99 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen als volgt:

“§ 1. De preventieadviseur-arbeidsarts doet de aangifte zo snel mogelijk en aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.

Hij bezorgt het aan de bevoegde arts sociaal inspecteur van de algemene directie TWW, aan de adviserend arts van het Federaal agentschap voor beroepsrisico's en voegt een exemplaar bij het gezondheidsdossier van de betrokkene.

Dit gebeurt op een manier die de vertrouwelijkheid van de medische en persoonsgegevens opgenomen in de aangifte waarborgt.”;

2° paragraaf 2 wordt opgeheven.

Art. 41.- In artikel I.5-9, eerste lid van dezelfde codex, wordt in de Franse tekst het woord “sensés” vervangen door het woord “censés”.

Art. 42.- Artikel I.5-11 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. I.5-11. De aanvragen om opgenomen te worden in de lijst bedoeld in artikel I.5-9, evenals de erbij horende stukken, worden ingediend bij de algemene directie HUA aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.

Door het indienen van de aanvraag gaat de instelling de verbintenis aan om de voorwaarden bedoeld in artikel I.5-10 na te leven.”.

Art. 43.- In artikel I.6-3, tweede lid van dezelfde codex worden de woorden “en het adres” vervangen door de woorden “en het ondernemingsnummer bij de Kruispuntbank van Ondernemingen”.

l'égard du traitement des données à caractère personnel ».

Art. 40.- A l'article I.4-99 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le conseiller en prévention-médecin du travail établit sa déclaration dans le plus court délai possible et au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi.

Il la remet au médecin inspecteur social compétent de la direction générale CBE, au médecin-conseil de l'Agence fédérale des risques professionnels et insère un exemplaire dans le dossier de santé de l'intéressé.

Cela est fait d'une manière qui garantit la confidentialité des données médicales et personnelles mentionnées dans la déclaration. » ;

2° le paragraphe 2 est abrogé.

Art. 41.- Dans l'article I.5-9, alinéa 1^{er} du même code, dans le texte en français, le mot « sensés » est remplacé par le mot « censés ».

Art. 42.- L'article I.5-11 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. I.5-11. Les demandes pour figurer sur la liste visée à l'article I.5-9, ainsi que les documents y afférents, sont introduites auprès de la direction générale HUT au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi.

Par l'introduction de la demande, l'institution s'engage à respecter les conditions visées à l'article I.5-10. ».

Art. 43.- Dans l'article I.6-3, alinéa 2 du même code, les mots « et de l'adresse » sont remplacés par les mots « et du numéro d'entreprise dans la Banque Carrefour des Entreprises ».

Art. 44.- In artikel I.6-8, § 2 van dezelfde codex wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“Om opgenomen te kunnen worden op de lijst van deskundigen, richten de kandidaten hiertoe aan de algemene directie TWW een aanvraag, evenals de erbij horende stukken, aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 45.- In artikel I.6-10, derde lid van dezelfde codex worden de woorden “waarvan het model is opgenomen in bijlage I.6-5” vervangen door de woorden “waarvan het model op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”.

Art. 46.- In bijlage I.6-4 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de titel wordt vervangen als volgt:

“Lastenboek houdende methodiek tot invullen van het verslag bedoeld in artikel I.6-10, eerste lid”;

2° in de eerste zin worden de woorden “model van” opgeheven.

Art. 47.- In artikel II.1-3, vierde lid van dezelfde codex worden de woorden “mindervalide werknemers” vervangen door de woorden “werknemers met een handicap”.

Art. 48.- In artikel II.1-4, tweede lid, 12° van dezelfde codex worden de woorden “veiligheid en gezondheid” vervangen door het woord “welzijn”.

Art. 49.- In artikel II.1-6, § 1, 2° van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de bepaling onder a) worden de woorden “waarvan de inhoud is bepaald in bijlage II.1-2” vervangen door de woorden “waarvan het model op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”;

2° in de bepaling onder b) worden de woorden “waarvan de inhoud is bepaald in bijlage II.1-3” vervangen door de woorden “waarvan de modellen op de website van de FOD Werkge-

Art. 44.- Dans l'article I.6-8, § 2 du même code, l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Pour pouvoir être repris sur la liste d'experts, les candidats adressent à cet effet à la direction générale CBE, une demande, ainsi que les documents y afférents, au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 45.- Dans l'article I.6-10, alinéa 3 du même code, les mots « dont le modèle est repris à l'annexe I.6-5 » sont remplacés par les mots « dont le modèle est disponible sur le site internet du SPF Emploi ».

Art. 46.- Dans l'annexe I.6-4 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'intitulé est remplacé par ce qui suit :

« Cahier des charges contenant la méthode pour compléter le rapport visé à l'article I.6-10, alinéa 1^{er} » ;

2° dans la première phrase, les mots « modèle de » sont abrogés.

Art. 47.- Dans l'article II.1-3, alinéa 4, du même code, les mots « travailleurs moins valides » sont remplacés par les mots « travailleurs avec un handicap ».

Art. 48.- Dans l'article II.1-4, alinéa 2, 12° du même code, les mots « sécurité et de santé » sont remplacés par le mot « bien-être ».

Art. 49.- A l'article II.1-6, § 1^{er}, 2° du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le a), les mots « dont le contenu est précisé à l'annexe II.1-2 » sont remplacés par les mots « dont le modèle est disponible sur le site internet du SPF Emploi » ;

2° dans le b), les mots « dont le contenu est précisé à l'annexe II.1-3 » sont remplacés par les mots « dont les modèles sont disponibles sur le site internet du SPF Emploi » ;

legenheid ter beschikking worden gesteld”;

3° in de bepaling onder c) worden de woorden “waarvan de inhoud is bepaald in bijlage II.1-4” vervangen door de woorden “waarvan het model op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”.

Art. 50.- In artikel II.1-7, vierde lid, 7° van dezelfde codex worden de woorden “de bevoegde Gemeenschap” vervangen door de woorden “de bevoegde overheid”.

Art. 51.- In artikel II.1-12, § 2, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “de Gemeenschappen” vervangen door de woorden “de bevoegde overheden”.

Art. 52.- In artikel II.1-19, § 2 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het derde lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

2° het vijfde lid wordt opgeheven.”

Art. 53.- In artikel II.1-25 van dezelfde codex worden de woorden “mindervaliden” vervangen door de woorden “personen met een handicap”.

Art. 54.- Artikel II.2-3 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. II.2-3. De aanvrager dient een aanvraag tot oprichting van een gemeenschappelijke interne dienst, evenals de erbij horende stukken, in bij de algemene directie HUA, en gebruikt hiertoe het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 55.- In artikel II.2-6, zesde lid van dezelfde codex worden de woorden “bij aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 56.- In titel 3 van boek II van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de woorden “de raad van bestuur” worden

3° dans le c), les mots « dont le contenu est précisé à l’annexe II.1-4 » sont remplacés par les mots « dont le modèle est disponible sur le site internet du SPF Emploi ».

Art. 50.- Dans l’article II.1-7, alinéa 4, 7° du même code, les mots « la Communauté compétente » sont remplacés par les mots « l’autorité compétente ».

Art. 51.- Dans l’article II.1-12, § 2, alinéa 1^{er} du même code, les mots « les Communautés » sont remplacés par les mots « les autorités compétentes ».

Art. 52.- A l’article II.1-19, § 2 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 3, les mots « par pli recommandé » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° l’alinéa 5 est abrogé. »

Art. 53.- Dans l’article II.1-25 du même code, les mots « personnes handicapées » sont remplacés par les mots « personnes avec un handicap ».

Art. 54.- L’article II.2-3 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. II.2-3. Le demandeur introduit une demande de création d’un service interne commun, ainsi que les documents y afférents, à la direction générale HUT et à cette fin, il utilise le formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 55.- Dans l’article II.2-6, alinéa 6 du même code, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 56.- Dans le titre 3 du livre II du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° les mots « le conseil d’administration »

telkens vervangen door de woorden “het bestuursorgaan”;

2° het woord “kwaliteitshandboek” wordt telkens vervangen door het woord “kwaliteitssysteem”.

Art. 57.- In artikel II.3-2, derde lid van dezelfde codex wordt het woord “Gemeenschap” vervangen door de woorden “gefedereerde entiteit”.

Art. 58.- In artikel II.3-3 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het vierde lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

2° het zesde lid wordt opgeheven.

Art. 59.- In artikel II.3-9 van dezelfde codex worden de woorden “en inzonderheid rekening houdend met de bepalingen van het koninklijk besluit van 23 januari 1992 op de boekhouding, de jaarrekening en de begroting van de interbedrijfsgeneeskundige diensten, met inbegrip van de opdrachten van de bedrijfsrevisor” vervangen door de woorden “en laat een controle van de financiële toestand, van de jaarrekening en van de regelmatigheid in het licht van de wet en van de statuten, van de in de jaarrekening weergegeven verrichtingen uitvoeren overeenkomstig de bepalingen van het Wetboek van vennootschappen en verenigingen”.

Art. 60.- In artikel II.3-23 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het zevende lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

2° het achtste lid wordt opgeheven.

Art. 61.- In artikel II.3-24 van dezelfde codex wordt het vierde lid vervangen als volgt:

sont chaque fois remplacés par les mots « l’organe d’administration », les mots « au conseil d’administration » sont remplacés par les mots « à l’organe d’administration » et les mots « du conseil d’administration » sont remplacés par les mots « de l’organe d’administration » ;

2° les mots « manuel de qualité » sont chaque fois remplacés par les mots « système de qualité ».

Art. 57.- Dans l’article II.3-2, alinéa 3 du même code, le mot « Communauté » est remplacé par les mots « entité fédérée ».

Art. 58.- A l’article II.3-3 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 4, les mots « par pli recommandé » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° l’alinéa 6 est abrogé.

Art. 59.- Dans l’article II.3-9 du même code, les mots « et notamment, compte tenu de l’arrêté royal du 23 janvier 1992 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et au budget des services médicaux interentreprises, y compris les missions du réviseur d’entreprise » sont remplacés par les mots « et fait procéder à un contrôle de la situation financière, des comptes annuels et de la régularité au regard de la loi et des statuts, des opérations à constater dans les comptes annuels, conformément aux dispositions du Code des sociétés et des associations ».

Art. 60.- A l’article II.3-23 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 7, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° l’alinéa 8 est abrogé.

Art. 61.- Dans l’article II.3-24 du même code, l’alinéa 4 est remplacé par ce qui suit :

“Dit verslag stemt overeen met het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 62.- In artikel II.3-39, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “waarvan de inhoud wordt bepaald door de Minister” vervangen door de woorden “waarvan de inhoud overeenstemt met het model op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”.

Art. 63.- In artikel II.3-41 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het vierde lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

2° het vijfde lid wordt opgeheven.

Art. 64.- In artikel II.3-44 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen als volgt:

“§ 1. De aanvrager dient een aanvraag tot erkenning of tot hernieuwing van de erkenning, evenals de erbij horende stukken, in bij de Minister en gebruikt hiertoe het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”;

2° paragraaf 2 wordt opgeheven;

3° in paragraaf 3, tweede lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 65.- In artikel II.3-46, § 3 van dezelfde codex worden de woorden “bij aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 66.- In artikel II.3-47 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“Uiterlijk één jaar voor het verstrijken van de termijn van erkenning dient de externe dienst een aanvraag tot hernieuwing van de erken-

“Ce rapport est conforme au modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 62.- Dans l'article II.3-39, alinéa 1^{er} du même code, les mots « dont le contenu est déterminé par le Ministre » sont remplacés par les mots « dont le contenu est conforme au modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi ».

Art. 63.- A l'article II.3-41 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 4, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° l'alinéa 5 est abrogé.

Art. 64.- A l'article II.3-44 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le demandeur introduit une demande d'agrément ou de renouvellement de l'agrément, ainsi que les documents y afférents, auprès du Ministre et à cette fin, il utilise le formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. » ;

2° le paragraphe 2 est abrogé ;

3° dans le paragraphe 3, alinéa 2, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 65.- Dans l'article II.3-46, § 3 du même code, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 66.- A l'article II.3-47 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Au plus tard un an avant l'expiration de la période d'agrément, le service externe introduit une demande de renouvellement de

ning, evenals de erbij horende stukken, in bij de Minister en gebruikt hiertoe het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”;

2° paragraaf 2 wordt opgeheven;

3° in paragraaf 3, tweede lid worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 67.- Artikel II.3-48 van dezelfde codex wordt opgeheven.

Art. 68.- In artikel II.3-49 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid, 6° worden de woorden “evenals de in artikel II.3-24, vijfde lid bedoelde jaarrekeningen” opgeheven;

2° in het tweede lid wordt het woord “overgezonden” vervangen door het woord “meegedeeld”.

Art. 69.- In artikel II.3-50, § 4, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 70.- Artikel II.4-15 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. II.4-15. Ten laatste drie maanden na het beëindigen van een vormingscyclus, bezorgen de inrichters een verslag, dat minstens de gegevens bevat die zijn opgenomen in het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld, aan de in artikel II.4-12 bedoelde stuurgroep, aan de leidend ambtenaar HUA en aan de leidend ambtenaar TWW.”.

Art. 71.- In artikel II.4-16 van dezelfde codex wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“De aanvraag tot erkenning van een aanvullende vorming, evenals de erbij horende stukken, worden ingediend bij de algemene directie HUA aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

l'agrément, ainsi que les documents y afférents, auprès du Ministre et à cette fin, il utilise le formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. » ;

2° le paragraphe 2 est abrogé ;

3° dans le paragraphe 3, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 67.- L'article II.3-48 du même code est abrogé.

Art. 68.- Dans l'article II.3-49 du même code les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1er, 6°, les mots « ainsi que les comptes annuels visés à l'article II.3-24, alinéa 5 » sont abrogés ;

2° dans l'alinéa 2, le mot « transmis » est remplacé par le mot « communiqués ».

Art. 69.- Dans l'article II.3-50, § 4, alinéa 1^{er} du même code, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 70.- L'article II.4-15 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. II.4-15. Au plus tard trois mois après la fin d'un cycle de formation, les organisateurs remettent un rapport au groupe d'accompagnement visé à l'article II.4-12, au fonctionnaire dirigeant HUT et au fonctionnaire dirigeant CBE. Ce rapport reprend au moins les données contenues dans le modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 71.- Dans l'article II.4-16 du même code, l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« La demande d'agrément d'une formation complémentaire, ainsi que les documents y afférents, sont introduits auprès de la direction générale HUT au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 72.- In artikel II.4-20, eerste lid, 2° van dezelfde codex worden de woorden “de inlichtingen bedoeld in bijlage II.4-1” vervangen door de woorden “de inlichtingen zoals vermeld in het formulier bedoeld in artikel II.4-16”.

Art. 73.- Artikel II.4-26 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. II.4-26. De aanvragen om opgenomen te worden op de lijst bedoeld in artikel II.4-24, worden ingediend bij de algemene directie HUA aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.

Door het indienen van de aanvraag gaat de instelling de verbintenis aan om de voorwaarden bedoeld in artikel II.4-25 na te leven.”.

Art. 74.- Artikel II.5-10 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. II.5-10. De EDTC stelt van elke controle een verslag op dat minstens de gegevens bevat die zijn opgenomen in het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 75.- In artikel II.5-17 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen als volgt:

“§ 1. De aanvraag tot erkenning of tot hernieuwing van de erkenning, evenals de erbij horende stukken, worden gericht aan de algemene directie HUA aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”;

2° paragraaf 3 wordt opgeheven.

Art. 76.- In artikel II.5-19 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 2, eerste lid worden de woorden “met een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

Art. 72.- Dans l'article II.4-20, alinéa 1^{er}, 2° du même code, les mots « les informations visées à l'annexe II.4-1 » sont remplacés par les mots « les informations figurant dans le formulaire visé à l'article II.4-16 ».

Art. 73.- L'article II.4-26 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. II.4-26. Les demandes pour figurer sur la liste visée à l'article II.4-24 sont remises à la direction générale HUT au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi.

Par l'introduction de la demande, l'institution s'engage à respecter les conditions visées à l'article II.4-25. ».

Art. 74.- L'article II.5-10 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. II.5-10. Le SECT établit, pour chaque contrôle, un rapport qui reprend au moins les données contenues dans le modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 75.- A l'article II.5-17 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. La demande d'agrément ou de renouvellement de l'agrément, ainsi que les documents y afférents, sont adressés à la direction générale HUT au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. » ;

2° le paragraphe 3 est abrogé.

Art. 76.- A l'article II.5-19 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 2, alinéa 1^{er}, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° in paragraaf 3 worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” telkens vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”, wordt de zin “De ter post aangetekende brief wordt geacht ontvangen te zijn op de werkdag na de afgifte van de brief aan de post.” opgeheven en worden de woorden “de brief” vervangen door de woorden “de beslissing”.

Art. 77.- In artikel II.5-20 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° de bepaling onder 3° wordt vervangen als volgt:

“3° het indienen van de aanvraag, evenals de erbij horende stukken, gebeurt aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld;”;

2° in de bepaling onder 5° worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 78.- In artikel II.5-25, § 1, derde lid van dezelfde codex worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 79.- In artikel II.5-28 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1, eerste lid worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

2° in paragraaf 2 worden de woorden “de brief” vervangen door de woorden “de beslissing”;

3° in paragraaf 3, tweede lid worden de woorden “bij een ter post aangetekende brief” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”;

4° paragraaf 4 wordt opgeheven.

Art. 80.- Artikel II.6-3 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

2° dans le paragraphe 3, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont chaque fois remplacés par les mots « par envoi recommandé », la phrase « La lettre recommandée à la poste est présumée être réceptionnée le troisième jour ouvrable suivant la remise de la lettre à la poste. » est abrogée et les mots « de la lettre » sont remplacés par les mots « de la décision ».

Art. 77.- A l'article II.5-20 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le 3° est remplacé par ce qui suit :

« 3° la demande, ainsi que les documents y afférents, sont introduits au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi ; » ;

2° dans le 5° les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 78.- Dans l'article II.5-25, § 1^{er}, alinéa 3 du même code, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 79.- A l'article II.5-28 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° dans le paragraphe 2, les mots « la lettre » sont remplacés par les mots « la décision » ;

3° dans le paragraphe 3, alinéa 2, les mots « par lettre recommandée à la poste » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

4° le paragraphe 4 est abrogé.

Art. 80.- L'article II.6-3 du même code est remplacé par ce qui suit :

“Art. II.6-3. De erkenningsaanvraag, evenals de erbij horende stukken, worden gericht aan de Minister aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”.

Art. 81.- In artikel II.6-11 van dezelfde codex wordt paragraaf 7 vervangen als volgt:

“§ 7. Het stelt elk jaar een verslag op over de geleverde prestaties dat minstens de gegevens bevat die zijn opgenomen in het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.

Het jaarverslag wordt naar de algemene directie TWW gestuurd ten laatste op 1 maart van het jaar dat volgt op dat waar het betrekking op heeft.”.

Art. 82.- In artikel II.6-14, tweede lid van dezelfde codex wordt de zin “De intrekking heeft uitwerking op de laatste dag van de maand volgend op die gedurende welke ze aan het laboratorium bij aangetekende brief werd meegedeeld” vervangen door de zinnen “De beslissing wordt aan het laboratorium meegedeeld bij aangetekende zending. De intrekking heeft uitwerking op de laatste dag van de maand volgend op de datum van ontvangst van de beslissing.”.

Art. 83.- In artikel II.7-3, 6° van dezelfde codex worden de woorden “mindervalide werknemers” vervangen door de woorden “werknemers met een handicap”.

Art. 84.- In artikel III.1-3 van dezelfde codex worden de woorden “gehandicapte werknemers” telkens vervangen door de woorden “werknemers met een handicap”.

Art. 85.- In artikel III.1-6, derde lid van dezelfde codex wordt de bepaling onder 2° vervangen als volgt:

“2° uit de resultaten van de risicoanalyse blijkt dat door deze normen niet toe te passen het welzijn van de werknemers niet in het gevaar kan komen of dat het welzijn van de werknemers kan worden gewaarborgd door alternatieve preventiemaatregelen toe te passen;”.

« Art. II.6-3. La demande d’agrément, ainsi que les documents y afférents, sont adressés au Ministre au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. ».

Art. 81.- Dans l’article II.6-11 du même code, le paragraphe 7 est remplacé par ce qui suit :

« § 7. Il établit, chaque année, un rapport sur les prestations fournies qui reprend au moins les données contenues dans le modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi.

Le rapport annuel est envoyé à la direction générale CBE au plus tard le 1^{er} mars de l’année qui suit celle qu’il concerne. ».

Art. 82.- Dans l’article II.6-14, alinéa 2 du même code, la phrase « Le retrait produit ses effets le dernier jour du mois suivant celui au cours duquel il a été notifié au laboratoire par lettre recommandée. » est remplacée par les phrases « La décision est envoyée au laboratoire par envoi recommandé. Le retrait prend cours le dernier jour du mois suivant la date de réception de la décision. ».

Art. 83.- Dans l’article II.7-3, 6° du même code, les mots « travailleurs handicapés » sont remplacés par les mots « travailleurs avec un handicap ».

Art. 84.- Dans l’article III.1-3 du même code, les mots « travailleurs handicapés » sont chaque fois remplacés par les mots « travailleurs avec un handicap ».

Art. 85.- Dans l’article III.1-6, alinéa 3 du même code, le 2° est remplacé par ce qui suit :

« 2° il apparaît des résultats de l’analyse des risques que le bien-être des travailleurs ne peut pas être mis en danger en n’appliquant pas ces normes ou que le bien-être des travailleurs peut être garanti en appliquant des mesures de prévention alternatives ; ».

Art. 86.- In de artikelen III.1-9, eerste lid en III.1-36, § 2, tweede lid van dezelfde codex, worden de woorden “de veiligheid en de gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 87.- Artikel III.2-1 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. III.2-1. Deze titel is van toepassing op de elektrische installaties bestemd voor productie, omvorming, distributie of gebruik van elektrische energie, voor zover de nominale frequentie van de stroom niet groter is dan 10.000 Hz, gelegen in gebouwen of op de terreinen van de onderneming of de inrichting van een werkgever.”.

Art. 88.- In artikel III.2-2, § 1, 2°, a) van dezelfde codex worden de woorden “in artikel 47 van het AREI” vervangen door de woorden “in afdeling 2.10.11 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 89.- In artikel III.2-8 van dezelfde codex worden de woorden “artikel 1.02 van het AREI” vervangen door de woorden “afdeling 1.2.2 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 90.- In artikel III.2-9 van dezelfde codex worden de woorden “de artikelen 192 tot 197 en 266 van het AREI” vervangen door de woorden “hoofdstuk 9.3 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 91.- In artikel III.2-12, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “, naar gelang het geval, artikel 270 of 272 van het AREI, door een erkend organisme bedoeld in artikel 275 van het AREI” vervangen door de woorden “hoofdstuk 6.4 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 92.- In artikel III.2-13, § 1 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden “artikel 275 van het AREI” vervangen door de woorden “afdeling 2.11.2 en hoofdstuk 6.3 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”;

2° in het tweede lid, 2° worden de woorden “van artikel 63 van het AREI” vervangen door

Art. 86.- Dans les articles III.1-9, alinéa 1^{er} et III.1-36, § 2, alinéa 1^{er} du même code, les mots « la sécurité et la santé » et les mots « la santé et la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 87.- L'article III.2-1 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. III.2-1. Le présent titre s'applique aux installations électriques servant à la production, à la transformation, à la distribution ou à l'utilisation de l'énergie électrique, pour autant que la fréquence nominale du courant ne dépasse pas 10.000 Hz, situés dans les bâtiments ou sur le terrain de l'entreprise ou de l'établissement d'un employeur. ».

Art. 88.- Dans l'article III.2-2, § 1^{er}, 2°, a) du même code, les mots « à l'article 47 du RGIE » sont remplacés par les mots « à la section 2.10.11 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 89.- Dans l'article III.2-8 du même code, les mots « l'article 1.02 du RGIE » sont remplacés par les mots « la section 1.2.2 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 90.- Dans l'article III.2-9 du même code, les mots « aux articles 192 à 197 et 266 du RGIE » sont remplacés par les mots « au chapitre 9.3 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 91.- Dans l'article III.2-12, alinéa 1^{er} du même code, les mots « , selon le cas, à l'article 270 ou à l'article 272 du RGIE, par un organisme agréé visé à l'article 275 du RGIE » sont remplacés par les mots « au chapitre 6.4 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 92.- A l'article III.2-13, § 1^{er} du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1^{er} les mots « l'article 275 du RGIE » sont remplacés par les mots « la section 2.11.2 et au chapitre 6.3 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE » ;

2° dans l'alinéa 2, 2° les mots « qui ne sont pas visées par l'article 63 du RGIE » sont

de woorden “vastgesteld in afdeling 7.103.1 van boek 1 van het AREI”.

Art. 93.- In artikel III.2-14, § 1, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “artikel 275 van het AREI” vervangen door de woorden “afdeling 2.11.2 en hoofdstuk 6.3 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 94.- In artikel III.2-16 van dezelfde codex worden de woorden “artikel 267 van het AREI” vervangen door de woorden “afdeling 9.1.2 van boek 2 en 3 van het AREI”.

Art. 95.- In artikel III.2-18, derde lid van dezelfde codex worden de woorden “artikel 47 van het AREI” vervangen door de woorden “hoofdstuk 9.2 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”.

Art. 96.- In titel 2 van boek III van dezelfde codex wordt hoofdstuk VIII, dat artikel III.2-22 omvat, opgeheven.

Art. 97.- In de bijlage III.2-1 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in punt 1 worden de woorden “zoals bepaald in artikel 47 van het AREI” vervangen door de woorden “zoals bedoeld in afdeling 2.10.11 van boek 1, 2 en 3 van het AREI”;

2° punt 3.2 wordt vervangen als volgt:

“3.2. In afwijking van de bepalingen van 3.1., is het toegelaten bepaalde stroombanen niet te beschermen tegen overstroom, voor zover de voorwaarden en nadere regels bedoeld in hoofdstuk 4.4 van boek 1, 2 en 3 van het AREI en de afdeling 5.2.4 van boek 1 en 3 van het AREI worden nageleefd.”;

3° punt 8 wordt vervangen als volgt:

“8. De werkgever signaleert de elektrische installaties volgens de bepalingen van hoofdstuk 9.4 van boek 1, 2 en 3 van het AREI.”.

Art. 98.- In de bijlage III.2-2, punt 1° van dezelfde codex worden de woorden “van het AREI” vervangen door de woorden “van het

remplacés par les mots « qui ne relèvent pas du champ d'application défini à la section 7.103.1 du livre 1^{er} du RGIE ».

Art. 93.- Dans l'article III.2-14, § 1^{er}, alinéa 1^{er} du même code, les mots « l'article 275 du RGIE » sont remplacés par les mots « la section 2.11.2 et au chapitre 6.3 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 94.- Dans l'article III.2-16 du même code, les mots « l'article 267 du RGIE » sont remplacés par les mots « la section 9.1.2 du livre 2 et 3 du RGIE ».

Art. 95.- Dans l'article III.2-18, alinéa 3 du même code, les mots « à l'article 47 du RGIE » sont remplacés par les mots « au chapitre 9.2 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE ».

Art. 96.- Dans le titre 2 du livre III du même code, le chapitre VIII, comportant l'article III.2-22, est abrogé.

Art. 97.- A l'annexe III.2-1 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le point 1 les mots « tel que stipulé à l'article 47 du RGIE » sont remplacés par les mots « tel que visé à la section 2.10.11 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE » ;

2° le point 3.2 est remplacé par ce qui suit :

« 3.2. Par dérogation aux dispositions du 3.1., il est permis de ne pas protéger certains circuits contre les surintensités, pourvu que les conditions et les modalités prévues au chapitre 4.4 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE et à la section 5.2.4 du livre 1^{er} et 3 du RGIE soient respectées. » ;

3° le point 8 est remplacé par ce qui suit :

« 8. L'employeur signale les installations électriques conformément aux dispositions du chapitre 9.4 du livre 1^{er}, 2 et 3 du RGIE. ».

Art. 98.- Dans l'annexe III.2-2, point 1° du même code, les mots « du RGIE » sont remplacés par les mots « du RGIE approuvé par

AREI goedgekeurd bij de koninklijke besluiten van 10 maart 1981 en 2 september 1981”;

Art. 99.- In artikel III.4-5 van dezelfde codex worden de woorden “de veiligheid en de gezondheid” en de woorden “de veiligheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 100.- In de bijlage III.4-2 van dezelfde codex worden in de titel van punt A de woorden “de gezondheidsbescherming en van de veiligheid” vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 101.- In artikel III.5-46 van dezelfde codex worden de woorden “De bepalingen van de artikelen III.5-49 tot III.5-56” vervangen door de woorden “De bepalingen van de artikelen III.5-47 tot III.5-54”.

Art. 102.- In artikel III.5-55, tweede lid van dezelfde codex worden de woorden “bedoeld in de artikelen III.5-58 en III.5-59” vervangen door de woorden “bedoeld in de artikelen III.5-56 en III.5-57”.

Art. 103.- In artikel III.5-59 van dezelfde codex worden de woorden “Onverminderd de voorschriften van artikel III.5-60” vervangen door de woorden “Onverminderd de voorschriften van artikel III.5-58”.

Art. 104.- In de artikelen IV.2-1, IV.2-3, tweede lid, IV.3-7, eerste lid, 5° en IV.5-3, 2° van dezelfde codex, worden de woorden “de veiligheid en de gezondheid”, de woorden “de veiligheid of de gezondheid” en de woorden “de veiligheid en gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 105.- In de bijlage IV.2-2 van dezelfde codex worden in het punt 2.1 de woorden “diens veiligheid of gezondheid” vervangen door de woorden “diens welzijn”, en worden in de punten 3.6 en 3.7 de woorden “de veiligheid of de gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 106.- In de artikelen V.2-11, 3°, 4° en 5°, V.2-27, V.3-2, 1° en 2°, V.3-9, 3°, V.3-24, V.6-3, V.6-8, 3° en 4°, V.7-3, 3° en V.7-17, 4° en 9° van dezelfde codex, worden de woorden “de gezondheid en veiligheid”, de woorden “de

les arrêtés royaux du 10 mars 1981 et du 2 septembre 1981 ».

Art. 99.- Dans l'article III.4-5 du même code, les mots « la sécurité et la santé » et les mots « la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 100.- Dans l'annexe III.4-2 du même code, dans le titre du point A, les mots « la protection en matière de sécurité et de santé » sont remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 101.- Dans l'article III.5-46 du même code, les mots « Les dispositions des articles III.5-49 à III.5-56 » sont remplacés par les mots « Les dispositions des articles III.5-47 à III.5-54 ».

Art. 102.- Dans l'article III.5-55, alinéa 2 du même code, les mots « visées aux articles III.5-58 et III.5-59 » sont remplacés par les mots « visées aux articles III.5-56 et III.5-57 ».

Art. 103.- Dans l'article III.5-59 du même code, les mots « Sans préjudice des prescriptions de l'article III.5-60 » sont remplacés par les mots « Sans préjudice des prescriptions de l'article III.5-58 ».

Art. 104.- Dans les articles IV.2-1, IV.2-3, alinéa 2, IV.3-7, alinéa 1^{er}, 5° et IV.5-3, 2° du même code, les mots « la sécurité et la santé » et les mots « la sécurité ou la santé » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 105.- Dans l'annexe IV.2-2 du même code, les mots « pour sa sécurité ou pour sa santé » dans le point 2.1 sont remplacés par les mots « pour son bien-être » et les mots « la sécurité ou la santé » dans les points 3.6 et 3.7 sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 106.- Dans les articles V.2-11, 3°, 4° et 5°, V.2-27, V.3-2, 1° et 2°, V.3-9, 3°, V.3-24, V.6-3, V.6-8, 3° et 4°, V.7-3, 3° et V.7-17, 4° et 9° du même code, les mots « la santé et la sécurité », les mots « la santé ou

veiligheid en de gezondheid”, de woorden “de gezondheid of de veiligheid”, de woorden “de veiligheid en gezondheid”, de woorden “de gezondheid en de veiligheid”, de woorden “de veiligheid of de gezondheid” en de woorden “gezondheid en veiligheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 107.- In de artikelen V.4-7 en V.4-13, vierde lid van dezelfde codex worden de woorden “voor veiligheid en gezondheid” geschrapt.

Art. 108.- In artikel V.4-24, § 2 van dezelfde codex wordt het tweede lid vervangen als volgt:

“Deze beroepsopleiding heeft tot doel ervoor te zorgen dat de duikers de noodzakelijke knowhow verwerven voor de uitoefening van duikwerkzaamheden met lucht en met overmatige zuurstofmengsels met behulp van ademhalingsapparatuur met open omloop en dit zonder risico’s voor het welzijn van de werknemers.”.

Art. 109.- In de artikelen V.2-30, eerste lid, V.3-27, eerste lid en V.7-38, eerste lid van dezelfde codex, wordt het woord “schriftelijk” opgeheven.

Art. 110.- In artikel V.5-19 van dezelfde codex worden de woorden “en op de manier bepaald in bijlage V.5-1” telkens vervangen door de woorden “en aan de hand van het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”.

Art. 111.- In artikel V.7-1, eerste lid van dezelfde codex worden de woorden “hun veiligheid en gezondheid” vervangen door de woorden “hun welzijn”.

Art. 112.- In artikel V.7-18 van dezelfde codex worden de woorden “de gezondheids- en veiligheidsrisico’s” vervangen door de woorden “de risico’s voor het welzijn”.

Art. 113.- In de artikelen VI.1-5, 1°, b), VI.1-6, tweede lid en derde lid, 2°, VI.1-8, VI.1-11, VI.1-12, VI.1-13, VI.1-14, eerste lid, VI.1-15, VI.1-16, eerste lid en derde lid, 1°, VI.1-21, eerste lid, VI.1-24, VI.1-27, eerste lid, 2°, VI.1-31, 5°, VI.3-43, tweede lid, VI.3-67,

la sécurité » et les mots « la sécurité ou la santé » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être » et les mots « de la sécurité et de la santé » sont remplacés par les mots « du bien-être ».

Art. 107.- Dans les articles V.4-7 et V.4-13, alinéa 4 du même code, les mots « de sécurité et de santé » sont abrogés.

Art. 108.- Dans l’article V.4-24, § 2 du même code, l’alinéa 2 est remplacé par ce qui suit :

“Cette formation professionnelle a pour but de veiller à ce que les plongeurs acquièrent les connaissances nécessaires pour qu’ils puissent exercer des travaux en immersion à l’air et aux mélanges suroxygénés à l’aide d’appareils respiratoires à circuit ouvert, sans risque pour le bien-être des travailleurs. ».

Art. 109.- Dans les articles V.2-30, alinéa 1^{er}, V.3-27, alinéa 1^{er} et V.7-38, alinéa 1^{er} du même code, les mots « par écrit » et « sous forme écrite » sont abrogés.

Art. 110.- Dans l’article V.5-19 du même code, les mots « et dans la forme fixée à l’annexe V.5-1 » sont chaque fois remplacés par les mots « et au moyen du formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi ».

Art. 111.- Dans l’article V.7-1, alinéa 1^{er} du même code, les mots « leur santé et leur sécurité » sont remplacés par les mots « leur bien-être ».

Art. 112.- Dans l’article V.7-18 du même code, les mots « les risques pour la santé et la sécurité » sont remplacés par les mots « les risques pour le bien-être ».

Art. 113.- Dans les articles VI.1-5, 1°, b), VI.1-6, alinéa 2 et alinéa 3, 2°, VI.1-8, VI.1-11, VI.1-12, VI.1-13, VI.1-14, alinéa 1^{er}, VI.1-15, VI.1-16, alinéa 1^{er} et alinéa 3, 1°, VI.1-21, alinéa 1^{er}, VI.1-24, VI.1-27, alinéa 1^{er}, 2°, VI.1-31, 5°, VI.3-43, alinéa 2, VI.3-

tweede lid en VI.3-69, eerste lid, 2° van dezelfde codex, worden de woorden “de veiligheid en gezondheid”, de woorden “de veiligheid en de gezondheid”, de woorden “veiligheid en gezondheid”, de woorden “de gezondheid en de veiligheid” en de woorden “de gezondheid en veiligheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn” en worden de woorden “betreffende veiligheid en gezondheid” vervangen door de woorden “betreffende welzijn”.

Art. 114.- In artikel VI.1-20 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het tweede lid, 3° worden de woorden “de gezondheid en de veiligheid” vervangen voor de woorden “het welzijn”;

2° in het derde lid worden de woorden “gezondheid en veiligheid” vervangen door de woorden “het welzijn” en worden de woorden “het koninklijk besluit van 31 december 1992 betreffende het op de markt brengen van persoonlijke beschermingsmiddelen” vervangen door de woorden “de Verordening (EU) 2016/425 van het Europees Parlement en de Raad van 9 maart 2016 betreffende persoonlijke beschermingsmiddelen en tot intrekking van Richtlijn 89/686/EEG van de Raad”.

Art. 115.- In artikel VI.2-1, derde lid van dezelfde codex worden de woorden “voor de veiligheid en de gezondheid van de werknemers” vervangen door de woorden “voor de werknemers”.

Art. 116.- In de artikelen VI.2-3, tweede en vierde lid, VI.2-4, eerste lid en tweede lid, 1° en 2° en VI.2-8 van dezelfde codex worden de woorden “de veiligheid of de gezondheid” en de woorden “de gezondheid of, in voorkomend geval, voor de veiligheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 117.- In artikel VI.4-5 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° paragraaf 1 wordt vervangen als volgt:

“§ 1. De aanvrager dient een aanvraag tot erkenning of hernieuwing van erkenning, evenals de erbij horende stukken, in bij de leidend

67, alinéa 2 et VI.3-69, alinéa 1^{er}, 2° du même code, les mots « la sécurité et la santé » et les mots « la santé et la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être » et les mots « à la sécurité et à la santé » et les mots « à la santé et à la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « au bien-être ».

Art. 114.- A l'article VI.1-20 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 2, 3° les mots « la santé et la sécurité » sont remplacés par les mots « le bien-être » ;

2° dans l'alinéa 3 les mots « la santé et la sécurité » sont remplacés par les mots « le bien-être » et les mots « l'arrêté royal du 31 décembre 1992 concernant la mise sur le marché des équipements de protection individuelle » sont remplacés par les mots « le Règlement (UE) 2016/425 du Parlement européen et du Conseil du 9 mars 2016 relatif aux équipements de protection individuelle et abrogeant la directive 89/686/CEE du Conseil ».

Art. 115.- Dans l'article VI.2-1, alinéa 3 du même code, les mots « pour la sécurité et la santé des travailleurs » sont remplacés par les mots « pour les travailleurs ».

Art. 116.- Dans les articles VI.2-3, alinéa 2 et 4, VI.2-4, alinéa 1^{er} et alinéa 2, 1° et 2° et VI.2-8 du même code, les mots « la sécurité ou la santé » et les mots « la santé ou, le cas échéant, pour la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 117.- A l'article VI.4-5 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 1^{er}. Le demandeur introduit une demande d'agrément ou de renouvellement d'agrément, ainsi que les documents y affé-

ambtenaar HUA, en gebruikt hiertoe het formulier dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld.”;

2° in paragraaf 2 wordt het woord “inzonderheid” ingevoegd tussen de woorden “De aanvraag vermeldt” en de woorden “de soorten technieken”;

3° paragraaf 3 wordt opgeheven.

Art. 118.- In artikel VI.4-11 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het derde lid worden de woorden “bij ter post aangetekend schrijven met ontvangstmelding” vervangen door de woorden “bij aangezekende zending”;

2° het vierde lid wordt opgeheven.

Art. 119.- In de artikelen VII.1-4, 1°, a), VII.1-15, VII.1-16, VII.1-19, VII.1-34, tweede lid, VII.1-75 en VII.1-80 van dezelfde codex, worden de woorden “de gezondheid of de veiligheid”, de woorden “de veiligheid of de gezondheid”, de woorden “de gezondheid en de veiligheid” en de woorden “de gezondheid en veiligheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 120.- In de artikelen VII.1-8 en VII.1-9 van dezelfde codex wordt het woord “geschreven” telkens opgeheven.

Art. 121.- In artikel VII.1-55 van dezelfde codex worden de woorden “opgesteld overeenkomstig bijlage VII.1-5 en ondertekend door een arts” vervangen door de woorden “zoals bedoeld in artikel VII.1-63”.

Art. 122.- Artikel VII.1-57 van dezelfde codex wordt vervangen als volgt:

“Art. VII.1-57. Telkens als een werknemer aan een inenting, hernieuwde inenting of tuberculinetest moet worden onderworpen, bezorgt de werkgever hem een formulier “Verzoek om inenting of tuberculinetest” met de nodige instructies voor de arts-inenter. Wenst de werknemer zich voor die handelingen te wen-

rents, auprès du fonctionnaire dirigeant HUT et à cette fin, il utilise le formulaire disponible sur le site internet du SPF Emploi. » ;

2° dans le paragraphe 2 le mot « notamment » est inséré entre les mots « La demande mentionne » et les mots « les types de techniques » ;

3° le paragraphe 3 est abrogé.

Art. 118.- A l’article VI.4-11 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l’alinéa 3, les mots « par lettre recommandée à la poste avec accusé de réception » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé » ;

2° l’alinéa 4 est abrogé.

Art. 119.- Dans les articles VII.1-4, 1°, a), VII.1-15, VII.1-16, VII.1-19, VII.1-34, alinéa 2, VII.1-75 et VII.1-80 du même code, les mots « la santé ou la sécurité », les mots « la sécurité ou la santé » et les mots « la santé et la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être » et les mots « de la santé ou de la sécurité » et les mots « de la santé et la sécurité » sont chaque fois remplacés par les mots « du bien-être ».

Art. 120.- Dans les articles VII.1-8 et VII.1-9 du même code, le mot « écrit » est chaque fois abrogé.

Art. 121.- Dans l’article VII.1-55 du même code, les mots « établie conformément à l’annexe VII.1-5 et signée par un médecin » sont remplacés par les mots « telle que visée à l’article VII.1-63 ».

Art. 122.- L’article VII.1-57 du même code est remplacé par ce qui suit :

« Art. VII.1-57. Chaque fois qu’un travailleur doit être soumis à une vaccination, à une revaccination ou à un test tuberculinique, l’employeur lui remet un formulaire “Demande de vaccination ou de test tuberculinique” accompagnée des instructions nécessaires pour le médecin vaccinateur. Lorsque

den tot een arts van zijn keuze liever dan tot de preventieadviseur-arbeidsarts van de onderneming, dan voegt de werkgever bij dat verzoek een formulier "Bewijs van inenting en tuberculinetest". Hij gebruikt hiertoe de modellen die op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking worden gesteld. Vervolgens bezorgt de werknemer ze aan de arts-inenter van zijn keuze.”.

Art. 123.- In artikel VII.1-62 van dezelfde codex wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“Zodra hij de gevraagde handelingen heeft verricht, bezorgt de door de werknemer gekozen arts-inenter die niet de preventieadviseur-arbeidsarts is het "Bewijs van inenting en tuberculinetest" aan de preventieadviseur-arbeidsarts, op een manier die de vertrouwelijkheid van de medische en persoonsgegevens waarborgt.”.

Art. 124.- In artikel VII.1-63 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden “een behoorlijk ingevulde, gedateerde en ondertekende” vervangen door de woorden “een door hem opgestelde en ondertekende”;

2° in het tweede lid worden de woorden “het in bijlage VII.1-5 gegeven model” vervangen door de woorden “het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”.

Art. 125.- In artikel VII.1-81, eerste lid, 1° van dezelfde codex worden de woorden “het adres” vervangen door de woorden “het ondernemingsnummer bij de Kruispuntbank van Ondernemingen”.

Art. 126.- In de artikelen VIII.2-4, § 2 en VIII.3-4, 1° en in de bijlage VIII.2-1, 2°, f) van dezelfde codex, worden de woorden “de veiligheid en de gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn”.

le travailleur désire s'adresser, pour subir ces interventions, à un médecin de son choix plutôt qu'au conseiller en prévention-médecin du travail de l'entreprise, l'employeur joint à cette demande un formulaire "Certificat de vaccination et de test tuberculinique". A cette fin, il utilise les modèles disponibles sur le site internet du SPF Emploi. Le travailleur les transmet au médecin vaccinateur de son choix. ».

Art. 123.- Dans l'article VII.1-62 du même code, l'alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« Dès qu'il a procédé aux interventions demandées, le médecin vaccinateur choisi par le travailleur qui n'est pas le conseiller en prévention-médecin du travail fait parvenir le "Certificat de vaccination et de test tuberculinique" au conseiller en prévention-médecin du travail d'une manière qui garantit la confidentialité des données médicales et personnelles. ».

Art. 124.- A l'article VII.1-63 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots « dûment remplie, datée et signée » sont remplacés par les mots « établie et signée par lui » ;

2° dans l'alinéa 2, les mots « figurant à l'annexe VII.1-5 » sont remplacés par les mots « disponible sur le site internet du SPF Emploi ».

Art. 125.- Dans l'article VII.1-81, alinéa 1^{er}, 1° du même code, les mots « l'adresse » sont remplacés par les mots « le numéro d'entreprise dans la Banque Carrefour des Entreprises ».

Art. 126.- Dans les articles VIII.2-4, § 2 et VIII.3-4, 1° et dans l'annexe VIII.2-1, 2°, f) du même code, les mots « la santé et la sécurité liées » sont remplacés par les mots « le bien-être lié », les mots « de la sécurité et de la santé » sont remplacés par les mots « du bien-être » et les mots « de sécurité et de santé » sont remplacés par les mots « de

Art. 127.- In artikel IX.1-12, § 4, vierde lid van dezelfde codex worden de woorden “per aangetekend schrijven” vervangen door de woorden “bij aangetekende zending”.

Art. 128.- In artikel IX.2-1, a) van dezelfde codex worden de woorden “de veiligheid en de gezondheid” vervangen door de woorden “het welzijn”.

Art. 129.- In artikel IX.2-3 worden de woorden “Onverminderd de toepassing van artikel I.2-14, tweede lid, worden de PBM” vervangen door de woorden “De PBM worden”.

Art. 130.- In artikel IX.3-3, eerste lid worden de woorden “Onverminderd de toepassing van artikel I.2-14, tweede lid, stelt de werkgever,” vervangen door de woorden “De werkgever stelt”.

Art. 131.- In artikel X.2-3, § 2 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden “waarvan een model als bijlage X.2-1 is toegevoegd” vervangen door de woorden “die minstens de gegevens bevat die zijn opgenomen in het model dat op de website van de FOD Werkgelegenheid ter beschikking wordt gesteld”;

2° het derde lid wordt opgeheven;

Art. 132.- In artikel X.2-4 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de bepaling onder 1° worden de woorden “, zoals bedoeld in rubriek C van bijlage X.2-1” opgeheven;

2° in de bepaling onder 2° worden de woorden “, zoals bedoeld in rubriek D van bijlage X.2-1” opgeheven.

Art. 133.- In artikel X.2-5 van dezelfde codex worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in paragraaf 1 wordt het tweede lid opgeheven;

bien-être ».

Art. 127.- Dans l'article IX.1-12, § 4, alinéa 4 du même code, les mots « par lettre recommandée » sont remplacés par les mots « par envoi recommandé ».

Art. 128.- Dans l'article IX.2-1, a) du même code, les mots « la sécurité et la santé » sont remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 129.- Dans l'article IX.2-3, les mots « Sans préjudice de l'application de l'article I.2-14, alinéa 2, » sont abrogés.

Art. 130.- Dans l'article IX.3-3, alinéa 1er, les mots « Sans préjudice de l'application de l'article I.2-14, alinéa 2, » sont abrogés.

Art. 131.- Dans l'article X.2-3, § 2 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'alinéa 1^{er}, les mots « dont un modèle figure à l'annexe X.2-1 » sont remplacés par les mots « qui reprend au moins les données contenues dans le modèle disponible sur le site internet du SPF Emploi » ;

2° l'alinéa 3 est abrogé ;

Art. 132.- Dans l'article X.2-4 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le 1° les mots « , visées à la rubrique C de l'annexe X.2-1 » sont abrogés ;

2° dans le 2° les mots « , visées à la rubrique D de l'annexe X.2-1 » sont abrogés.

Art. 133.- A l'article X.2-5 du même code, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le paragraphe 1^{er}, l'alinéa 2 est abrogé ;

2° in paragraaf 2 wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“§ 2. Het uitzendbureau houdt, tijdens de duur van de tewerkstelling van de uitzendkracht bij een gebruiker, een naar behoren ingevulde werkpostfiche bij en bezorgt deze ook aan de uitzendkracht.”;

3° in paragraaf 2, tweede en derde lid worden de woorden “, op de meest toegankelijke wijze” telkens opgeheven.

Art. 134.- In artikel X.2-13 van dezelfde codex wordt paragraaf 1 vervangen als volgt:

“§ 1. Er wordt een centrale gegevensbank opgericht overeenkomstig de regelgeving die van toepassing is inzake de bescherming van natuurlijke personen met betrekking tot de verwerking van persoonsgegevens, met minstens de gegevens vermeld in bijlage X.2-2, voor elke uitzendkracht die onderworpen is aan gezondheidstoezicht. Deze gegevensbank heeft voornamelijk tot doel de opvolging van het gezondheidstoezicht toe te laten, nutteloze herhalingen van gezondheidsbeoordelingen te vermijden en de uitwisseling van gegevens te vergemakkelijken.”.

Art. 135.- In de artikelen X.3-4, § 1, X.3-7, eerste lid en X.5-7, tweede lid, 1° en 2° van dezelfde codex, worden de woorden “de gezondheid en de veiligheid” en de woorden “de veiligheid of de gezondheid” telkens vervangen door de woorden “het welzijn” en worden de woorden “hun gezondheid en veiligheid” vervangen door de woorden “hun welzijn”.

Art. 136.- Artikel X.5-3 van dezelfde codex wordt opgeheven.

Art. 137.- In dezelfde codex worden de bijlagen I.4-1, I.4-2, eerste, tweede en derde deel, I.4-4, I.6-5, II.1-2, II.1-3, II.1-4, II.2-1, II.4-1, V.5-1 (1), V.5-1 (2), VII.1-5 en X.2-1 opgeheven.

Art. 138.- Het koninklijk besluit van 23 januari 1992 op de boekhouding, de jaarrekening en de begroting van de interbedrijfsgeneeskundi-

2° dans le paragraphe 2, l’alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

« § 2. L’entreprise de travail intérimaire conserve une fiche de poste de travail dûment remplie, pendant toute la durée d’occupation de l’intérimaire chez un utilisateur, la conserve et la remet également au travailleur intérimaire. » ;

3° dans le paragraphe 2, alinéas 2 et 3, les mots « , de la manière la plus accessible » sont chaque fois abrogés.

Art. 134.- Dans l’article X.2-13 du même code, le paragraphe 1^{er} est remplacé par ce qui suit :

§ 1^{er}. Une base de données centralisée, qui contient au moins les données reprises dans l’annexe X.2-2, est constituée conformément à la réglementation applicable en matière de la protection des personnes physiques à l’égard du traitement des données à caractère personnel, pour chaque intérimaire soumis à la surveillance de santé. Cette base de données a notamment pour but de permettre le suivi de la surveillance de santé, d’éviter des répétitions inutiles d’évaluations de santé et de faciliter l’échange de données. ».

Art. 135.- Dans les articles X.3-4, § 1^{er}, X.3-7, alinéa 1^{er} et X.5-7, alinéa 2, 1° et 2° du même code, les mots « de la santé et de la sécurité » sont remplacés par les mots « du bien-être », les mots « leur santé et sécurité » sont remplacés par les mots « leur bien-être » et les mots « la sécurité ou la santé » sont chaque fois remplacés par les mots « le bien-être ».

Art. 136.- L’article X.5-3 du même code est abrogé.

Art. 137.- Dans le même code, les annexes I.4-1, I.4-2, 1^{re}, 2^e et 3^e partie, I.4-4, I.6-5, II.1-2, II.1-3, II.1-4, II.2-1, II.4-1, V.5-1 (1), V.5-1 (2), VII.1-5 et X.2-1 sont abrogés.

Art. 138.- L’arrêté royal du 23 janvier 1992 relatif à la comptabilité, aux comptes annuels et au budget des services médicaux interen-

ge diensten wordt opgeheven.

Art. 139.- Het ministerieel besluit van 9 juni 2010 tot vaststelling van het model van jaarverslag van de externe diensten voor preventie en bescherming op het werk wordt opgeheven.

Art. 140.- De minister bevoegd voor Werk is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

treprises est abrogé.

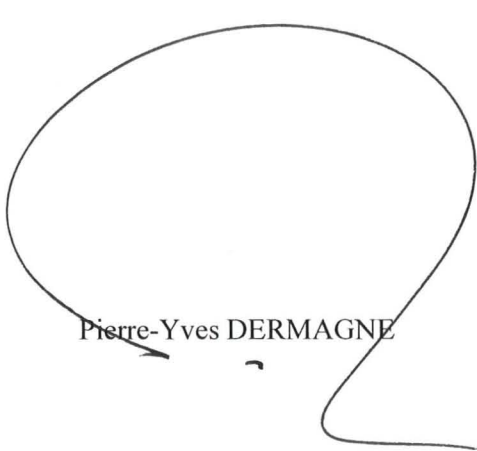
Art. 139.- L'arrêté ministériel du 9 juin 2010 fixant le modèle du rapport d'activité annuel des services externes pour la prévention et la protection au travail est abrogé.

Art. 140.- Le ministre qui a le Travail dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

Van Koningswege:
De Minister van Werk,

Par le Roi :
Le Ministre du Travail,



Pierre-Yves DERMAGNE

(1) Verwijzingen naar het Belgisch Staatsblad:

Koninklijk besluit van 23 januari 1992,
Belgisch Staatsblad van 29 januari 1992;

Wet van 4 augustus 1996,
Belgisch Staatsblad van 18 september 1996;

Ministerieel besluit van 9 juni 2010,
Belgisch Staatsblad van 24 juni 2010;

Wet van 5 mei 2014,
Belgisch Staatsblad van 4 juni 2014;

Codex over het welzijn op het werk,
Belgisch Staatsblad van 2 juni 2017.

(1) Références au Moniteur belge :

Arrêté royal du 23 janvier 1992,
Moniteur belge du 29 janvier 1992 ;

Loi du 4 août 1996,
Moniteur belge du 18 septembre 1996 ;

Arrêté ministériel du 9 juin 2010,
Moniteur belge du 24 juin 2010 ;

Loi du 5 mai 2014,
Moniteur belge du 4 juin 2014 ;

Code du bien-être au travail,
Moniteur belge du 2 juin 2017.